

## Reflexive Verben

Die französischen reflexiven (rückbezüglichen) Verben tragen im Infinitiv das Reflexivpronomen *se* bei sich. Dieses ändert sich mit der Personalform.

– se lever:

<i>je</i>	<i>tu</i>	<i>il/elle/on</i>	<i>nous</i>	<i>vous</i>	<i>ils/elles</i>
me lève	te lèves	se lève	nous levons	vous levez	se lèvent

Dem französischen reflexiven Verb kann im Deutschen ebenfalls ein reflexives Verb entsprechen.

– se dépêcher → sich beeilen      se blesser → sich verletzen

Das muss aber nicht so sein. Viele reflexive französische Verben haben im Deutschen eine nichtreflexive Entsprechung.

s'appeler	– heißen	se fier à qn.	– jmdm. vertrauen
se baigner	– baden	se lever	– aufstehen
s'en aller	– weggehen	se noyer	– ertrinken
se doucher	– duschen	se promener	– spazieren gehen
s'endormir	– einschlafen	se réveiller	– aufwachen

Reflexive Verben sind im Französischen also etwas beliebter als im Deutschen. Es gibt allerdings auch einige Beispiele für deutsche reflexive Verben, deren französische Übersetzung ein nichtreflexives Verb oder eine andere Wendung ist.

avoir honte	– sich schämen	divorcer	– sich scheiden lassen
bouger	– sich bewegen	séjourner	– sich aufhalten

Die zusammengesetzten Zeiten bilden reflexive Verben mit être. Das Participe passé wird dabei verändert.

– Je me suis baigné.      Nous nous sommes levés.      Elle s'était réveillée.

Das Reflexivpronomen steht vor der **finiten Verbform** oder – wenn vorhanden – vor dem **Infinitiv**, so wie wir es auch von den anderen Pronomen kennen.

– Je me **lève**.      Je me **suis** levé.      Je veux me **lever**.

Schließlich folgt auch die Verneinung dem bekannten Schema: Die **Verneinungspartikeln** umschließen das konjugierte Verb einschließlich Reflexivpronomen.

– Les enfants **ne** se sont **pas** lavés.

Je **ne** me suis **plus** endormi.

Elle **ne** se plaignait **jamais**.

- **Übung 1:** Beschreibe unter Verwendung der Uhrzeitangaben sowie der Verben in dem blauen Kasten, was du jeden Morgen und jeden Abend tust.

se laver - s'habiller - se peigner - se coucher - se doucher  
se deshabiller - se lever - se brosser les dents - se réveiller - s'endormir

*le matin*

*le soir*

a)  \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

b)  \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

c)  \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

d)  \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

e)  \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

f)  \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

g)  \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

h)  \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

i)  \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

j)  \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

- **Übung 2:** Lisa geht mit ihren Freundinnen ins Kino. Setze die Verben in der richtigen Form im Présent ein.

1. Mes copines \_\_\_\_\_ (se trouver) déjà dans notre café habituel.
2. Je \_\_\_\_\_ (s'approcher) du café.
3. Je \_\_\_\_\_ (se réunir) avec mes copines.
4. Nous \_\_\_\_\_ (s'amuser) bien.
5. Trente minutes avant la séance Marie \_\_\_\_\_ (s'impatiser).
6. Le cinéma \_\_\_\_\_ (se trouver) à 2 km du café.
7. Nous \_\_\_\_\_ (s'éloigner) du café.
8. Marie et Sophie \_\_\_\_\_ (se préoccuper) comme il est déjà tard.
9. Nous \_\_\_\_\_ (se dépêcher).
10. Lili \_\_\_\_\_ (s'arrêter) au guichet pour chercher les billets.
11. Nous entrons et \_\_\_\_\_ (s'asseoir).



• **Übung 3:** Vervollständige die Sätze nach dem vorgegebenen Muster.

1. je – s’amuser

Hier, je ne me suis pas amusé, mais demain, je vais m’amuser.

2. ils – se rencontrer

---

---

3. vous – se promener

---

---

4. il – se baigner

---

---

5. nous – se laver

---

---

• **Übung 4:** Entscheide, ob du das Reflexivpronomen setzen musst oder nicht. Wenn ja, trage die korrekte Form ein.

1. Je préfère \_\_\_\_\_ doucher le matin.

2. Voilà le garçon que nous \_\_\_\_\_ connaissons bien.

3. À dix heures, les derniers spectateurs \_\_\_\_\_ en vont.

4. Nos invités \_\_\_\_\_ séjournent à l’hôtel.

5. Mme Bertaud veut \_\_\_\_\_ divorcer de son mari.

6. Je n’ai pas pu \_\_\_\_\_ endormir.

7. On va \_\_\_\_\_ promener en ville?

8. Toi et ton copain, vous \_\_\_\_\_ téléphonez chaque jour?

9. Si tu sais la réponse, tu dois \_\_\_\_\_ lever la main.

10. Comment tu \_\_\_\_\_ appelles?

11. Nous \_\_\_\_\_ levons toujours si tard.

12. Y a-t-il un lac pour \_\_\_\_\_ baigner?

• **Übung 5:** Ergänze die fehlenden Konjugationsformen.

	<i>Passé composé</i>	<i>Futur proche</i>
1. se souvenir	je _____	elles _____
2. se réveiller	vous _____	tu _____
3. s'endormir	il _____	nous _____
4. s'en aller	tu _____	elle _____
5. s'appeler	on _____	je _____
6. se doucher	il _____	nous _____
7. se lever	vous _____	on _____
8. s'excuser	elle _____	ils _____

• **Übung 6:** Übersetze.

1. Du musst dich ein bisschen beeilen.

\_\_\_\_\_

2. Um wieviel Uhr sind Anne und Sylvie aufgestanden?

\_\_\_\_\_

3. Heute abend werden wir spazieren gehen.

\_\_\_\_\_

4. Philippe und Luc haben nicht gebadet.

\_\_\_\_\_

5. Sie konnten sich nicht erinnern.

\_\_\_\_\_

6. Du bist nicht aufgewacht, weil du nicht rechtzeitig (de bonne heure) ins Bett gegangen (se coucher) bist.

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

7. Ich beschwere (se plaindre) mich nie, aber du beschwerst dich immer.

\_\_\_\_\_

8. Habt ihr euch schon entschieden (se décider)?

\_\_\_\_\_